

Brusel 3. června 2019
(OR. en)

8928/19

Interinstitucionální spis:
2019/0090 (NLE)

PECHE 221

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY o uzavření Protokolu o provádění Dohody mezi
Evropským společenstvím a Republikou Guinea-Bissau o partnerství
v odvětví rybolovu (2019–2024)

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2019/...

ze dne ...

**o uzavření Protokolu
o provádění Dohody mezi Evropským společenstvím
a Republikou Guinea-Bissau
o partnerství v odvětví rybolovu (2019–2024)**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 43 ve spojení s čl. 218 odst. 6 druhým pododstavcem písm. a) bodem v) a odst. 7 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

s ohledem na souhlas Evropského parlamentu^{1, +}

¹ Souhlas ze dne ... (dosud nezveřejněný v Úředním věstníku).

⁺ Pro Úř. věst.: doplňte prosím odpovídajícím způsobem poznámku pod čarou.

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 17. března 2008 přijala Rada nařízení (ES) č. 241/2008¹ o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Guinea-Bissau o partnerství v odvětví rybolovu² (dále jen „dohoda“). Dohoda vstoupila v platnost dne 15. dubna 2008, platnost dohody byla automaticky prodlužována a dohoda je stále v platnosti.
- (2) Na doporučení Komise rozhodla Rada dne 28. února 2017 povolit zahájení jednání s Republikou Guinea-Bissau o uzavřené nového protokolu o provádění dohody.
- (3) Předchozí protokol k dohodě pozbyl platnosti dne 23. listopadu 2017.
- (4) Komise jménem Evropské unie jednala o novém protokolu. Výsledkem těchto jednání bylo parafování nového protokolu dne 15. listopadu 2018.

¹ Nařízení Rady (ES) č. 241/2008 ze dne 17. března 2008 o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Guinea-Bissau o partnerství v odvětví rybolovu (Úř. věst. L 75, 18.3.2008, s. 49).

² Úř. věst. L 342, 27.12.2007, s. 5.

- (5) V souladu s rozhodnutím Rady (EU) 2019/...¹⁺ byl dne ...⁺⁺ podepsán Protokol o provádění Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Guinea-Bissau o partnerství v odvětví rybolovu (2019–2024) (dále jen „protokol“).
- (6) Protokol je prováděn prozatímně ode dne podpisu.
- (7) Cílem protokolu je umožnit Unii a Guineji-Bissau užší spolupráci při podpoře politiky udržitelného rybolovu, odpovědného využívání rybolovných zdrojů ve vodách Guineje-Bissau a úsilí Guineje-Bissau o rozvoj modré ekonomiky.
- (8) Protokol by měl být schválen.

¹ Rozhodnutí Rady (EU) 2019/... ze dne ... o podpisu jménem Evropské unie a prozatímním provádění Protokolu o provádění Dohody mezi Evropskou unií a Republikou Guinea-Bissau o partnerství v odvětví rybolovu (2019–2024) (Úř. věst. L ...).

⁺ Pro Úř. věst.: vložte prosím číslo a název rozhodnutí Rady obsaženého v dokumentu ST 8917/19 a doplňte odpovídajícím způsobem poznámku pod čarou.

⁺⁺ Pro Úř. věst.: vložte prosím datum podpisu protokolu obsaženého v dokumentu st 8894/19.

- (9) Článkem 10 dohody se zřizuje smíšený výbor odpovědný za sledování jejího provádění. Kromě toho v souladu s uvedeným článkem a s článkem 5, čl. 6 odst. 4, čl. 7 odst. 4 a čl. 8 odst. 2 a 4 protokolu může smíšený výbor v určitých případech přijímat některé změny protokolu. Za účelem usnadnění schvalování těchto změn by Komise měla být po splnění konkrétních hmotněprávních a procesních podmínek zmocněna tyto změny schvalovat jménem Unie zjednodušeným postupem.
- (10) Postoj EU ke změnám protokolu by měl stanovit Výbor stálých zástupců vlád členských států. Navrhované změny budou přijaty, pokud blokační menšina členských států v souladu čl. 16 odst. 4 Smlouvy o Evropské unii nevznesl ve Výboru stálých zástupců vlád členských států námitku.
- (11) Postoj, který má Unie zaujmout ve smíšeném výboru k jiným záležitostem, by měl být stanoven v souladu se Smlouvami a zavedenými postupy,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Protokol o provádění Dohody mezi Evropskou unií a Republikou Guinea-Bissau o partnerství v odvětví rybolovu (2019–2024) se schvaluje jménem Unie.¹⁺

Článek 2

Předseda Rady učiní jménem Unie oznámení uvedené v článku 17 protokolu.

¹ Znění protokolu bylo zveřejněno v ... spolu s rozhodnutím o jeho podpisu.

⁺ Pro Úř. věst.: doplňte prosím odpovídajícím způsobem poznámku pod čarou.

Článek 3

Komise se v souladu s postupem stanoveným v příloze tohoto rozhodnutí zmocňuje, aby jménem Unie schvalovala změny protokolu, které přijme smíšený výbor zřízený podle článku 10 dohody.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V ... dne

Za Radu

předseda nebo předsedkyně

PŘÍLOHA

Postup pro schvalování změn protokolu, které má přijmout smíšený výbor

V případech, kdy je smíšený výbor vyzván k přijetí změn protokolu v souladu s článkem 5, čl. 6 odst. 4, čl. 7 odst. 4 a čl. 8 odst. 2 a 4 protokolu, je Komise zmocněna schválit navrhované změny jménem Unie za těchto podmínek:

- 1) Komise zajistí, že schválení jménem Unie:
 - a) je v souladu s cíli společné rybářské politiky;
 - b) je slučitelné s příslušnými pravidly přijatými regionálními organizacemi pro řízení rybolovu a zohledňuje řízení rybolovu vykonávané společně pobřežními státy;
 - c) zohledňuje nejnovější statistické, biologické a jiné relevantní údaje předané Komisi.
- 2) Komise navrhované změny před tím, než je schválí jménem Unie, předloží v dostatečném předstihu před příslušným zasedáním smíšeného výboru Radě.
- 3) Slučitelnost navrhovaných změn s kritérii stanovenými v bodě 1 této přílohy posoudí Výbor stálých zástupců vlád členských států.

- 4) Jestliže proti navrhovaným změnám nevysloví námitky počet členských států rovnající se blokační menšině v rámci Rady v souladu s čl. 16 odst. 4 Smlouvy o Evropské unii, Komise je schválí jménem Unie. Existuje-li blokační menšina, Komise navrhované změny odmítne jménem Unie.
 - 5) Nelze-li v průběhu dalších zasedání s Guineou-Bissau, a to ani přímo na místě, dosáhnout dohody, záležitost se postupem stanoveným v bodech 2, 3 a 4 znovu předloží Radě, aby bylo možno v postoji Unie zohlednit nové prvky.
 - 6) Komise se vyzývá, aby v přiměřené lhůtě učinila veškeré nezbytné kroky navazující na rozhodnutí smíšeného výboru, případně včetně vyhlášení příslušného rozhodnutí v *Úředním věstníku Evropské unie* a předložení návrhů nezbytných k provedení uvedeného rozhodnutí.
 - 7) Postoj, který má Unie zaujmout ve smíšeném výboru k jiným záležitostem, které se netýkají změn protokolu v souladu s jeho článkem 5, čl. 6 odst. 4, čl. 7 odst. 4 a čl. 8 odst. 2 a 4, se stanoví v souladu se Smlouvami a zavedenými postupy.
-